

# *l'Ouvillois*

JOURNAL DE HOUILLES

MENSUEL N° 228 FÉVRIER 2019



**ACCOMPAGNER LA JEUNESSE**



**Un engagement pour la ville**

MUSIQUE

## UN CARNET DE VOYAGE POUR BERCEUSES

**L**e spectacle « D'une île à l'autre », qui aura lieu à la Graineterie le 9 février, transporte les petites oreilles dans un univers musical qui ouvre les portes de l'imaginaire. Accompagnée de Fred Soul aux percussions, la chanteuse Serena Fisseau raconte et chante une histoire bien particulière : seule dans sa chambre, la petite Nina n'arrive pas à s'endormir. Elle entre alors en conversation avec Nyamuk, un moustique apprivoisé. Celui-ci va lui donner une nouvelle « recette » pour trouver le sommeil... Chaque soir est ainsi la découverte d'un nouveau personnage et d'une île nouvelle, accompagnée de musiques et de chants liés aux terres traversées. « *La musique que je partage dans le*

*spectacle vient d'un collectage de chants que j'ai fait au fur et à mesure de mes voyages et de mes rencontres, souligne la chanteuse. C'est une musique de transmission orale pour l'essentiel. »* Entre douceur des mélodies et délicatesse des percussions, « D'une île à l'autre » est un parcours enchanteur qui plonge les tout-petits dans la tradition orale des berceuses. ■

N. B.

**Samedi 9 février, à 17 h (tout public, dès 18 mois, durée 40 min).**  
**Tarifs : 7€TP ; 5€TJ (réservation conseillée).**  
**La Graineterie (27, rue Gabriel-Péri).**  
**Renseignements au 01 39 15 92 10.**  
**lagraineterie.ville-houilles.fr**



Serena Fisseau propose un parcours enchanteur entre chants traditionnels et berceuses.

HUMOUR

## VOYAGE SUR LA PLANÈTE OULIPO



« Oulipolisson », avec la comédienne Jehanne Carillon, embarque le public dans la folie des mots et de l'imagination sans limite!

**P**ourquoi le colibri bat-il si vite des ailes? Pour quelle raison les oies volent en formant un « V »? Pourquoi l'œuf a-t-il une forme d'œuf? Autant de questions saugrenues auxquelles le spectacle « Oulipolisson! » propose des réponses originales et pleines d'humour. Marie-Paule et Jean-Patrick, couple déjanté, s'amuse avec la langue, la triturent, la scandent, la chantent, la dansent, la déforment... pour mieux la réinventer! « *Je souhaitais faire un spectacle exigeant et drôle à la fois, pour un public jeune, tout en s'adressant aux adultes : un vrai spectacle tout public* », explique Jehanne Carillon, la comédienne à l'origine du projet.

Petits et grands découvrent la littérature « oulipienne » : calembours, métaphores,

détournements de sens... « *Je suis convaincue qu'on peut donner le goût de la littérature et des grands textes très tôt. Il me semble que l'humour est un bon chemin pour y arriver* », ajoute la comédienne. Une chose est sûre, « Oulipolisson! » n'a pas dit son dernier mot! Le spectacle sera précédé, à 16 h, d'un « P'tit goûter » gratuit pour tous les spectateurs (dégustation, coloriage, lecture). ■

N. B.

**Samedi 16 février, à 17 h (tout public, dès 6 ans).**  
**Tarifs : 7€TP ; 5€TJ (réservation conseillée).**  
**La Graineterie (27, rue Gabriel-Péri).**  
**Renseignements au 01 39 15 92 10 et sur lagraineterie.ville-houilles.fr**

CONCERT

## UN QUINTET D'EXCEPTION

**D**es rythmes jazzy et une ambiance onirique. Tels sont les ingrédients de l'album *Silent Walk* de l'artiste Samuel Strouk. Vendredi 1<sup>er</sup> février, le guitariste, compositeur et arrangeur investit la scène de la salle Cassin avec ce premier album à la croisée du jazz et de la musique de chambre. Cinq instruments – guitare, accordéon, violoncelle, clarinette et contrebasse – s'unissent ainsi pour donner naissance à une musique habitée, dense et contrastée. Entre lyrisme et romantisme, le quintet explore avec déli-

catresse des palettes de sonorités graves et feutrées. Une belle façon de transporter l'auditoire dans un univers singulier et envoûtant, aux frontières des territoires musicaux du jazz, du classique et de la world. ■

N. B.

**Vendredi 1<sup>er</sup> février, à 20 h 30.**  
**Tarifs : 17€TP ; 13€TR ; 11€TJ.**  
**Salle Cassin (1, rue Jean-Mermoz).**  
**Réservation conseillée au 01 39 15 92 10 et sur lagraineterie.ville-houilles.fr**





ENVIRONNEMENT

## UN JARDIN SANS PESTICIDES !



Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2019, l'utilisation des pesticides est interdite pour jardiner ou désherber.

La réglementation concernant l'utilisation des pesticides chimiques\* évolue, afin de protéger votre santé et l'environnement. Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2019, les particuliers ne peuvent plus acheter, utiliser et stocker des pesticides chimiques pour jardiner ou désherber. Pour jardiner autrement, les alternatives non chimiques et les produits de bio-contrôle sont des solutions efficaces pour prévenir et si besoin traiter. L'ensemble des conseils et solutions pour jardiner sans pesticides est disponible sur le site

[www.jardiner-autrement.fr](http://www.jardiner-autrement.fr). Les contenants de pesticides doivent être rapportés à la déchetterie du Sitru (2, rue de l'Union, Carrières-sur-Seine, [www.sitru.fr](http://www.sitru.fr)). L'obligation de respecter cette loi s'applique aussi aux collectivités qui, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2017, n'ont plus le droit d'utiliser des pesticides chimiques pour les forêts, les voiries, les promenades et les espaces verts accessibles ou ouverts au public. ■

\* Il s'agit des herbicides, fongicides, insecticides, acaricides, anti-limaces...

FINANCES

## SERVICE DES IMPÔTS : ACCUEIL PERSONNALISÉ SUR RENDEZ-VOUS

Depuis janvier 2019, l'accueil personnalisé sur rendez-vous a été généralisé dans l'ensemble des services des impôts des Yvelines. Souple et pratique, cette offre de service permet d'améliorer la qualité d'accueil des usagers en leur assurant d'être reçus sans file d'attente, à l'heure choisie, par un agent ayant pris préalablement connaissance de leur dossier et en leur évitant de se déplacer lorsque cela n'est pas nécessaire.

Pour bénéficier de cette réception personnalisée, réservée aux demandes les plus complexes, les usagers sont invités à prendre rendez-vous à la rubrique « Contact » du site [www.impots.gouv.fr](http://www.impots.gouv.fr). Ils peuvent aussi en faire la demande par téléphone ou au guichet de leur centre des finances. ■

Centre des finances publiques de Houilles (4, rue du Docteur-Zamenhof).  
Tél. : 01 30 86 26 00.

SOLIDARITÉ

## ASP-YVELINES RECHERCHE BÉNÉVOLES

L'association ASP-Yvelines (accompagnement en soins palliatifs en Yvelines) est à la recherche de bénévoles, pour accompagner, en institutions ou à domicile, des malades qui apprécieront une présence et une écoute. Pour remplir au mieux cette mission, l'ASP-Yvelines sélectionne,

forme et encadre les bénévoles. Vous pouvez également venir apporter un soutien administratif. ■

Pour toute information :  
[www.aspyvelines.org](http://www.aspyvelines.org).  
Tél. : 01 39 50 74 20  
Courriel : [contact@aspyvelines.org](mailto:contact@aspyvelines.org)

## ÉDITO DU MAIRE

Au seuil d'une année qui verra la poursuite d'importants projets pour la ville, nous réaffirmons notre ambition pour Houilles. Ambition d'une ville dynamique, moderne, solidaire, écologique et durable, intégrée dans son territoire, sportive, bien gérée. Ambition aussi d'une ville qui offre des chances d'épanouissement à tous, avec de nombreuses animations et associations.



Mais aussi avec un accompagnement des jeunes Ovillois dans leurs projets et dans leur réussite éducative. En favorisant une prise en compte adaptée de leurs besoins, préoccupations et aspirations, Houilles s'implique entièrement à leurs côtés. Mobilisés au quotidien, l'équipe municipale et les services de la Ville privilégient une éducation à l'autonomie et à la citoyenneté.

Accueil au Ginkgo, forums des métiers, de l'alternance, des jobs d'été, accompagnement à la scolarité, conférences-débats à l'intention des parents, échanges avec les associations... Notre priorité : aider les jeunes Ovillois à devenir les adultes responsables de demain.

En encourageant et en soutenant la participation de la jeune génération à la vie démocratique, nous voulons lui donner toute sa place dans l'espace public institutionnel. Le conseil municipal de jeunes en est un bel exemple.

Aux jeunes élus dont le mandat s'achève le 15 février et qui ont mené pendant deux ans de nombreux projets d'intérêt général (culture, social, environnement, sécurité routière, éducation, protection du patrimoine...) au service de Houilles et des Ovillois, nous disons bravo et merci !

Très cordialement,

Alexandre Joly,  
Maire de Houilles,  
Vice-président du conseil départemental des Yvelines

CITOYENNETÉ

## GRAND DÉBAT NATIONAL



Accueil de la mairie : les Ovillois peuvent s'exprimer sur le cahier de doléances mis à leur disposition.

À l'initiative du président de la République, le gouvernement a engagé un grand débat national permettant à toutes et à tous de débattre de questions essentielles pour les Français. À vos côtés au quotidien, la municipalité a souhaité vous permettre de vous exprimer dans ce cadre. Ainsi, elle a mis à votre disposition un « cahier de doléances » à l'accueil de la mairie ainsi que sur le site Internet de la Ville, où chaque citoyen peut inscrire ses suggestions autour des questions du pouvoir d'achat, de la fiscalité, de la démocratie et de l'environnement. Par ailleurs, les Ovillois sont conviés à une réunion publique d'échanges libres et impartiaux, le samedi 9 février, à 9h30, salle Cassin (1, rue Jean-Mermoz). ■



CADRE DE VIE

# DES AGENTS ASSERMENTÉS POUR LUTTER CONTRE LES INCIVILITÉS

**E**n 2017, la municipalité lançait la campagne de sensibilisation « J'aime ma ville ». Son objectif : préserver le cadre de vie ovillois en luttant contre les incivilités.

Dans la continuité de cette action, huit agents municipaux ont été assermentés en janvier dernier par le tribunal de grande instance de Versailles. Ces agents sont désormais habilités à rappeler à l'ordre les auteurs d'incivilités et à verbaliser les contrevenants qui s'exposent à des amendes de 35 à 180€ en fonction des infractions commises.

« Depuis un an, nous avons lancé une campagne de lutte contre les dépôts sauvages qui constituent un problème majeur, souligne Patrick Cadiou, adjoint au Maire, délégué à l'environnement et au développement durable. Aujourd'hui, chaque dépôt sauvage de déchets ménagers ou d'objets encombrants est signalé par des bâches indiquant qu'il s'agit d'un acte illégal, exposant leurs auteurs à des sanctions. D'autres incivilités peuvent

faire l'objet de rappel à l'ordre et être sanctionnées comme le non-respect des règles de collecte de déchets, les graffitis et affichages sauvages, la végétation qui empiète sur le domaine public ou encore le brûlage illégal de déchets végétaux. »

Les « gardes particuliers », nom donné aux agents municipaux assermentés, interviendront sur des infractions liées aux secteurs de l'environnement et de la voirie. Ils seront attentifs au respect des règles de propreté et de sécurité sur la voie publique : bonne tenue des chantiers, installation d'échafaudages et de bennes, déversement de liquides sur la chaussée, présentoirs et terrasses non autorisés...

Quant aux incivilités relatives au stationnement, elles resteront du ressort des polices municipale et nationale.

Le journal municipal reviendra chaque mois sur une thématique particulière pour informer les habitants du bon respect des règles à observer. ■

S.J.



SÉJOUR SENIORS

## DIRECTION LE BÉARN!



Un séjour à Salies-de-Béarn (Pyrénées-Atlantiques) est proposé aux seniors ovillois.

**L**e centre communal d'action sociale (CCAS) propose, aux seniors âgés de 60 ans et plus, un séjour à Salies-de-Béarn (Pyrénées-Atlantiques) du 12 au 18 mai. Les Ovillois qui souhaitent y participer sont invités à s'inscrire dès le 18 février au CCAS. Le programme du séjour fait la part belle au dépaysement et à la découverte du patrimoine historique, culturel et naturel du Béarn : Salies-de-Béarn et son musée de sel ; Pau, cité royale où naquit Henri IV ; Jurançon, célèbre commune viticole, ainsi que les villages de Sare et d'Espelette dont

le piment fait le bonheur des grands chefs. Les excursions, encadrées par une équipe d'accompagnateurs, sont organisées en demi-journées ou en journées complètes, et sont adaptées aux personnes éprouvant des difficultés à se déplacer. ■

Inscriptions : du 18 février au 1<sup>er</sup> mars.  
Centre communal d'action sociale  
(1, rue Jules-Guesde).  
Renseignements au 01 30 86 32 70  
et sur [www.ville-houilles.fr](http://www.ville-houilles.fr)  
(rubrique « Vie quotidienne »).

ENVIRONNEMENT

## LES DÉCHETS VERTS, UNE RESSOURCE VALORISÉE

**C**haque année, de février à mars, les agents du service de l'environnement de la Ville procèdent à la taille des arbustes ainsi qu'à celle des arbres des espaces verts de la commune.

Afin d'optimiser ces déchets verts, le produit issu de la taille est réduit sur place sous forme de copeaux grâce à un broyeur de végétaux. Le broyat ainsi obtenu permet d'être directement valorisé et utilisé comme paillis au pied des massifs d'ar-

bustes et des arbres. Ce tapis végétal, réparti sur un sol préalablement désherbé et aéré, possède de multiples vertus. Il bloque la germination et la croissance des mauvaises herbes, évite le dessèchement de la terre en été, protège le sol de l'érosion et favorise une bonne croissance des végétaux en limitant les écarts thermiques du sol. Une fois dégradé, le paillis est incorporé au sol et permet de l'enrichir en éléments nutritifs. ■



En février, la Ville procède à la taille des arbres de la commune.



NOUVELLES TECHNOLOGIES

# UNE CARTE INTERACTIVE AU SERVICE DES OVILLOIS

Une nouvelle carte interactive de Houilles est accessible sur le site Internet de la Ville. Cet outil répertorie tous les espaces publics (bâtiments et services communaux, espaces verts, cimetières) et permet d'effectuer des recherches par adresses. L'ensemble utilisant des fonds cartographiques ou d'images satellites. Selon les lieux répertoriés, une photo du site et un lien vers des informations pratiques sont proposés. « *Ce plan interactif de la ville a vocation à évoluer et à s'enrichir de rubriques intégrant de nouvelles informations répondant aux besoins et à la demande du public, explique Marie-Renée Guédez, responsable du système d'information géographique de la Ville. Il est issu d'une technologie qui permet à la municipalité d'être autonome dans sa gestion et d'en faire un outil participatif.* » En com-

plément des espaces publics, la carte interactive de la ville propose plusieurs rubriques : territoire (limites communales et quartiers); stationnement (parkings publics, emplacements réglementés, emplacements réservés aux personnes à mobilité réduite, places vélos); hygiène et propreté (emplacements des canisites et des distributeurs de sacs canins). Et, dans le souci d'améliorer et d'enrichir le contenu informatif de cette nouvelle carte, une adresse courriel (sig@ville-houilles.fr) a été créée afin de recueillir les suggestions des Ovillois. ■

Plan interactif de Houilles : [www.ville-houilles.fr](http://www.ville-houilles.fr) (sur la page d'accueil ou à la rubrique « Bienvenue à Houilles »).

S.J.



Le plan interactif de Houilles répertorie tous les espaces publics et permet d'effectuer des recherches par adresses et par rubriques.

MUSIQUE

## LES AUDITIONS DU CONSERVATOIRE



Auditions publiques d'élèves du conservatoire.

Des auditions d'élèves du conservatoire permettent aux jeunes musiciens de jouer en situation, devant un public.

Prochains rendez-vous : samedi 9 février à 16h (section adultes); dimanche 17 février à 16h (chansons du temps des princes); mardi 19 février à 20h (classe de chant);

jeudi 21 février à 19h; vendredi 22 février à 20h (carnaval baroque). Entrée libre. ■

Auditorium du conservatoire de musique et de danse (7, rue Gambetta). Entrée libre. Renseignements au 01 30 86 23 10.

SOCIAL

## PRIMES SOLIDAIRES

Le centre communal d'action sociale de la Ville de Houilles accorde diverses aides financières aux Ovillois non imposables sur le revenu sous certaines conditions. Les retraités âgés de 60 ans et plus, les personnes handicapées et les familles nombreuses peuvent bénéficier d'une prime à l'énergie permettant d'alléger leur facture de chauffage durant la période hivernale. Une participation au paiement d'un abonnement téléphonique peut également être octroyée aux retraités de 65 ans et plus. Enfin, dans le cadre de la mise en œuvre du

programme « Eau solidaire », du Syndicat des eaux d'Île-de-France (Sedif), une participation à la facture d'eau Veolia peut être accordée à certains foyers. Les dossiers sont à déposer du 1<sup>er</sup> au 29 mars, de 14h à 17h. Pour plus d'informations et obtenir la liste des pièces justificatives à fournir, il convient de se rapprocher de l'accueil du centre communal d'action sociale. ■

Centre communal d'action sociale (1, rue Jules-Guesde). Renseignements au 01 30 86 32 70.

AMÉNAGEMENT

## DE NOUVELLES STRUCTURES DE JEUX

La Ville de Houilles propose de nombreuses aires de jeux adaptées aux enfants dans les espaces publics et les établissements scolaires. Parmi les derniers aménagements, le square du parc Charles-de-Gaulle bénéficie d'une nouvelle structure avec filet à grimper, toboggans et jeux à ressorts. Autres réalisations : deux nouvelles aires de jeux installées dans les écoles maternelles Francis-Julliand et Lucien-Waterlot.

L'entretien régulier de l'ensemble des aires de jeux est assuré par le service de l'environnement. Au total ce sont 108 structures, réparties sur 22 sites, qui font l'objet d'un programme pluriannuel de rénovation. ■



Renouvellement des structures de jeux du square du parc Charles-de-Gaulle.

STATIONNEMENT

## DU NOUVEAU POUR LES FORFAITS RÉSIDENT

Depuis janvier 2019, le paiement de forfaits Résident à tarif préférentiel peut s'effectuer via l'application mobile Parknow en fonction de la période souhai-

tée : semaine, mois, trimestre, année. Les forfaits Résident sont accordés aux Ovillois habitant dans une zone de stationnement payant, ne disposant pas d'une place de stationnement sur leur lieu de domicile et ne pouvant en créer une (à raison d'un forfait par foyer). Le renouvellement ou la souscription à cet abonnement délivré pour une année civile se font en transmettant les documents nécessaires au Point Indigo ou via <https://houilles.e-habitants.com>. ■



Le paiement des forfaits de stationnement Résident peut se faire via l'application Parknow.

Point accueil Indigo (18 bis, rue Gambetta, entrée par la rue Jules-Guesde). Accueil du public, tous les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> mercredis de chaque mois, de 8h à 12h. Tél. : 01 30 86 32 47.



# ACCOMPAGNER LA DYNAMIQUE JEUNESSE

Soutenir les jeunes dans leurs initiatives, leurs engagements et favoriser leur expression ainsi que leur participation à la société sont les objectifs de la politique jeunesse menée par la Ville depuis de nombreuses années.



La municipalité, via le service de la jeunesse, développe une offre d'accueil, d'information, d'orientation et d'activités à vocation éducative pour les jeunes de notre commune.

La Ville de Houilles a inscrit l'action en faveur de la jeunesse au cœur de ses priorités. La municipalité développe ainsi une offre d'accueil, d'information, d'orientation et d'activités à vocation éducative pour les jeunes de notre commune. S'appuyant sur les compétences de différents interlocuteurs, des responsables municipaux aux représentants institutionnels ou associatifs ovilleois, le service de la jeunesse de la Ville s'investit de façon permanente dans une dynamique partenariale forte. « L'objectif de la municipalité est de permettre aux jeunes Ovilleois d'être des citoyens autonomes, responsables et épanouis dans notre ville, explique le maire Alexandre Joly. L'engagement des jeunes dans la vie de leur cité est une priorité municipale, car ce sont eux les citoyens d'aujourd'hui et de demain. Il est important que nous valorisions leurs actions et que les initia-

tives municipales dans le domaine de l'enfance et de la jeunesse tiennent compte de leurs préoccupations. » Parmi les différents pôles d'activités, il y a une adresse que tout jeune Ovilleois doit connaître : celle du Ginkgo, boulevard Jean-Jaurès. Cet espace, en accès libre, centralise toutes les actions en direction des jeunes, qu'elles se déroulent sur place ou dans d'autres structures de la ville.

## UNE OFFRE VARIÉE

Pour chaque activité proposée, la municipalité privilégie l'aspect qualitatif : le service de la jeunesse n'hésite pas, par exemple, à faire appel à une danseuse et chorégraphe professionnelle pour son atelier de hip-hop. Les animateurs, souvent étudiants, sont choisis pour la qualité et la diversité de leurs profils. Même s'il ne s'agit pas d'enseigner une

pratique, le service de la jeunesse est attentif au sens des activités proposées, tout en étant à l'écoute des souhaits des jeunes.

Les centres de vacances font également partie intégrante de la politique éducative de la Ville. Pour ceux qui veulent prendre le large, il y a bien sûr les séjours organisés par la Ville durant les vacances d'été et d'hiver. Grâce à des tarifs calculés selon le quotient familial, la Ville donne la possibilité de partir en vacances à un maximum d'enfants ovilleois et permet de favoriser la mixité sociale.

Mais les activités ne se limitent pas aux loisirs. Un « accompagnement à la scolarité », géré par la caisse des écoles, a été mis en place en direction des collégiens. En partenariat avec les principaux des collèges, mais sans empiéter sur ce qui est proposé par l'Éducation nationale, cet accompagnement permet d'aider les enfants à acquérir une méthodologie de travail mais surtout de donner le goût d'apprendre.

## FORUM DE L'ALTERNANCE

L'alternance combine période de formation et expérience en entreprise. Une formule qui attire de plus en plus de jeunes. Afin d'informer le jeune public (collégiens, lycéens, étudiants jusqu'à bac+5) sur ce dispositif, véritable passerelle vers l'emploi et l'insertion professionnelle, un forum de l'alternance est organisé au Ginkgo, le 13 février. Ce forum, réservé aux classes des collèges durant la matinée et ouvert à tous durant l'après-midi, permettra d'orienter les jeunes dans leurs choix, de les renseigner sur les différents types de contrats d'alternance existants (apprentissage ou professionnalisation) et de leur donner des outils pour mieux aborder le monde du travail et de l'entreprise. Pour répondre à toutes les questions que se pose le jeune public, de nombreux partenaires seront présents : centres de formation d'apprentis (CFA), centres d'information et d'orientation (CIO) de collège et de lycée, mission locale intercommunale de Sartrouville, Yvelines information jeunesse (YIJ), chambre de commerce et d'industrie (CCI) d'Île-de-France... En complément, les jeunes visiteurs pourront



Rendez-vous au Ginkgo pour le forum de l'alternance, le 13 février, de 14 h à 17 h 30.

prendre part à un programme varié d'ateliers (aide à la rédaction de CV et de lettre de motivation, préparation aux entretiens, relance téléphonique), assister aux témoignages de jeunes en formation en alternance.

Mercredi 13 février, de 9 h 30 à 12 h (réservé aux classes des collèges) et de 14 h à 17 h 30 (ouvert à tous).  
Le Ginkgo (7-9, boulevard Jean-Jaurès).  
Tél. : 01 61 04 42 60.

## FAVORISER L'IMPLICATION DES JEUNES

Le jeune ne doit pas être que « consommateur » : la municipalité tient à ce qu'il devienne aussi acteur de sa vie dans la commune. Le conseil municipal de jeunes (CMJ) est pour cela un dispositif clé. Avec une particularité : les jeunes conseillers sont élus sur des projets, et pas sur leur nom, comme c'était le cas à la création du CMJ en 1996.

Par ailleurs, et dans un autre registre, des visites à vocation pédagogique à l'hôtel de ville sont mises en place à l'adresse des collégiens des classes de 6<sup>e</sup>. L'occasion pour eux de découvrir le fonctionnement d'une commune, ses compétences, mais aussi de rencontrer les élus.

Recherche de formation, de stage, de job d'étudiant, problème de santé ou de logement : Houilles information jeunesse (HIJ) regroupe de nombreuses informations en direction des jeunes de 12 à 25 ans. Cette antenne locale du centre d'information et de documentation jeunesse (CIDJ) de Paris peut aussi apporter une aide à l'orientation, dans un cadre différent de l'orientation scolaire, mais en partenariat avec le centre d'information et d'orientation professionnelle. Sa localisation au sein même du Ginkgo est un atout essentiel, qui facilite de fait l'accès et l'information du jeune. L'offre proposée par la Ville pour les jeunes est donc globale et multiforme. À l'image de leur diversité, mais avec le souci d'une cohérence d'ensemble entre les aspects éducatif, social et citoyen. ■



## LE GINKGO, UN LIEU DE RESSOURCES



Atelier de baby-sitting.

Scolarité, orientation, formation, job, logement, santé : c'est au Ginkgo qu'il faut s'adresser. Pôle d'activités jeunesse de la Ville et lieu de ressources, le Ginkgo centralise toutes les actions développées par la Ville en direction des 11-25 ans. Dans ses locaux, ouverts toute l'année, le service de la jeunesse propose et organise une offre variée de services : un point information jeunesse (HIJ) permanent, des forums d'orientation et des ateliers de formation (premiers secours PSC1, baby-sitting et Bafa citoyen). L'équipe du service de la jeunesse est spécialisée dans de nombreux domaines (information, prévention, animation, formation, citoyenneté) afin de répondre à toutes les problématiques que les jeunes peuvent rencontrer. Durant les vacances scolaires, il propose aux 11-17 ans une formule d'animations à la carte. Au programme : stages et ateliers thématiques (théâtre, hip-hop,

slam, graff, vidéo), loisirs éducatifs et de découverte sportifs, culturels et artistiques, sorties, visites et veillées. C'est également au Ginkgo qu'il faut se rendre pour se renseigner et s'inscrire aux séjours d'hiver et d'été organisés par la Ville. Des séjours de vacances accessibles aux 6-17 ans (en fonction du quotient familial), qui favorisent la découverte de sites et une pratique de loisirs diversifiés en lien avec l'environnement. Enfin, un accompagnement à la scolarité est mis en place tous les mercredis pour les collégiens.

S.J.

**Le Ginkgo (7-9, boulevard Jean-Jaurès).  
Accueil : lundi, mercredi, jeudi et vendredi, de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h ; mardi, de 9 h à 10 h 30 et de 13 h 30 à 18 h.  
Renseignements au 01 61 04 42 60 et sur [jeunesse.ville-houilles.fr](http://jeunesse.ville-houilles.fr)**



Animations à la carte.

## LE CMJ, UNE ÉCOLE DE LA CITOYENNETÉ



Séance plénière du CMJ à l'hôtel de ville.

Le 15 février, les élèves des trois collèges de la ville (Lamartine, Guy-de-Maupassant, Sainte-Thérèse) éliront leurs représentants au sein du conseil municipal de jeunes (CMJ) de la Ville. Une école de démocratie, de prise de parole et de décision, et une expérience unique de l'action municipale : le CMJ de Houilles est tout cela à la fois. Depuis sa création, en 1996, le CMJ a permis à de très nombreux projets

citoyens d'intérêt général de voir le jour. Sa spécificité est, en effet, de soumettre aux suffrages de tous les collégiens des projets présentés par leurs pairs, et non d'élire des candidats sur leur nom propre. Élus par près de 2000 collégiens, les jeunes conseillers auront deux ans pour mener à bien des actions au service de la vie locale et de leurs concitoyens. Le programme de cette nouvelle mandature portera des projets dans des domaines variés : santé et prévention, protection de l'environnement, sécurité des pratiques sportives free style, inter-génération, handicap et solidarité. Autant de thèmes qui témoignent de l'engagement et du dynamisme de nombre de jeunes Ovillois. Encadrée par le service de la jeunesse et soutenue par les élus de la commune, la nouvelle assemblée sera officiellement investie dans ses fonctions par le maire, Alexandre Joly, en mars prochain, et se réunira à l'hôtel de ville, en avril, lors d'une première séance plénière.

S.J.

## LES PARENTS AUSSI...

Exercice de la parentalité, difficultés scolaires des adolescents, problèmes de garde des plus jeunes... Le service de la jeunesse est également attentif aux besoins des parents à travers des actions mises en place à leur intention.

### Mercredis des parents

Ce cycle trimestriel de conférences-débats animées par des intervenants de qualité (médecins, psychologues, éducateurs spécialisés) aborde de multiples thématiques répondant aux préoccupations des parents : harcèlement scolaire, confiance en soi, conduites à risque... Après chaque



Conférence-débat des « Mercredi des parents ».

rencontre, un compte rendu accompagné d'une bibliographie est adressé aux participants.

### Baby-sitting dating

Organisé au mois d'octobre, ce rendez-vous permet aux parents de rencontrer de jeunes baby-sitters ovillois. De leur côté, ces derniers peuvent suivre un atelier de formation gratuit et labellisé, dispensé par les services de la jeunesse et de la petite enfance de la Ville. Un moyen d'acquiescer toutes les informations nécessaires à l'exercice de leur mission : droits et devoirs du baby-sitter, besoins des jeunes enfants, bons gestes à adopter, hygiène, dangers domestiques...

S.J.

## INFORMER ET ORIENTER



Forum jobs d'été, le rendez-vous du printemps.

Houilles information jeunesse (HIJ), espace local d'information et de documentation pour les 12-25 ans, est accessible librement sans rendez-vous. Sur place, une informatrice jeunesse renseigne et oriente les jeunes Ovillois en fonction de leurs demandes : vie pratique, loisirs, métiers, orientation scolaire et professionnelle, formation, santé, emploi, mobilité internationale et européenne... La structure met à leur disposition une documentation complète sur les études et les métiers, des offres (jobs en France et à l'étranger, alternance, formation,

service civique, stage), un espace multimédia pour effectuer leurs démarches et un service de mise en relation pour faire du baby-sitting ou donner des cours de soutien.

Des permanences d'information sont aussi organisées hors les murs au sein des collèges et du lycée de secteur afin d'être au plus près des jeunes. En complément, HIJ organise, chaque année, des forums s'adressant à des publics variés et regroupant de nombreux partenaires (conseillers, institutions, entreprises, professionnels) :

- > En décembre : forum des métiers qui s'adresse aux Ovillois scolarisés en classe de 3<sup>e</sup>.
- > En février : forum de l'alternance.
- > Au printemps : forum jobs d'été.

S.J.

**Houilles information jeunesse,  
Le Ginkgo (7-9, boulevard Jean-Jaurès). Tél. : 01 61 04 42 63.  
Accueil : lundi, mardi, mercredi et vendredi, de 14 h à 18 h (fermeture hebdomadaire le jeudi).**



Baby-sitting dating, salle Cassin.

Pour une insertion publicitaire dans cette page, veuillez contacter Erika La Spina (société CMP) au 06 69 62 09 97.



CONFÉRENCE AUDIOVISUELLE

## COMME UN PARFUM DE BOUT DU MONDE

ici, la nature est reine... La Norvège, pays de sagas et de légendes, royaume des aurores boréales et des fjords grandioses, offre des paysages sublimes et envoûtants. Partez à sa découverte à travers le reportage du réalisateur Claude Poret : *Norvège, grandeur nature*, diffusé à la Graineterie. Cascades de cristal, forêts secrètes, montagnes majestueuses aux neiges éternelles, la Norvège exerce une véritable fascination sur le voyageur. Terre des Vikings et des Lapons, c'est aussi un pays qui

conjugue naturellement traditions et modernité. Entre le charme des villages de pêcheurs qui bordent les côtes, l'architecture en bois des églises médiévales et la technologie de pointe au service d'une écologie d'avant-garde, la Norvège offre un mode de vie conçu comme un art de vivre. ■

Mercredi 6 février à 15 h.  
Salle Cassin (1, rue Jean-Mermoz).  
Tarif : 7 €. Réservation  
conseillée au 01 39 15 92 10.

Le reportage de Claude Poret vous plonge dans les paysages sublimes de la Norvège.



INSOLITE

## L'ENFANT ET LE BALLON

Émerchicourt (59) et Houilles sont liés par une belle historiette malgré les 200 kilomètres qui les séparent. En effet, le 14 novembre dernier, un habitant de ce petit village du nord de la France faisait une curieuse découverte dans son jardin : un ballon de baudruche multicolore accompagné d'un court message qui indiquait : « *Je m'appelle Léonard. J'habite à Houilles. J'ai trois ans et demi.* » Et une date d'envoi : le 11 novembre. Comme un message de paix,

l'enfant avait symboliquement lâché son ballon le jour de la commémoration du centenaire de l'armistice de la Grande Guerre. Ému par ce geste, l'Émerchicourtois a adressé un courrier à la Ville de Houilles pour l'informer de la bonne réception du message du petit Ovillois. Le mystérieux expéditeur sera rassuré de savoir que son ballon porteur de paix ne s'est pas perdu dans les nuages. ■



DÉCÈS

## HOMMAGE À PATRICIA AYALA



Patricia Ayala est décédée le 5 décembre dernier, à l'âge de 55 ans. Elle était, depuis 2013, présidente de l'Association des commerçants et artisans de Houilles

(Acah). Très impliquée dans la vie ovilloise, Patricia Ayala a redynamisé l'association des commerçants de la commune et ouvert ses rangs aux artisans. Elle aura été aussi à l'origine de l'organisation de nombreuses animations commerciales et du succès de la braderie de Houilles. Sa vie était partagée entre son implication en faveur du dynamisme commercial de la ville et son activité professionnelle comme chef d'entreprise d'une société de nettoyage. Le maire Alexandre Joly et les élus du conseil municipal s'associent à la grande peine de sa famille, de ses proches et de ses nombreux amis. Patricia Ayala laisse un grand vide. ■

EN BREF

### Artistes en culottes courtes

L'atelier des « P'tites mains », proposé par la Graineterie, invite les enfants de 3 à 8 ans à venir exprimer toute leur imagination lors de deux ateliers thématiques, le mercredi 27 février : à 10h30, « Ciel et clairs-obscurs » pour les 3-6 ans ; à 15h30, « Petites histoires d'images » pour les 6-8 ans. La Graineterie (27, rue Gabriel-Péri). Réservation nécessaire au 01 39 15 92 10.

### Participez à la Fête de la musique

Vous êtes amateur ou professionnel de la scène locale ? Venez participer à la prochaine édition de la Fête de la musique, le 21 juin prochain, dans le parc Charles-de-Gaulle. Candidature à déposer avant le 4 mai, à la Graineterie (27, rue Gabriel-Péri). Renseignements au 01 39 15 92 10. ■

TRIBUNE LIBRE DES ÉLUS DE L'OPPOSITION

### Houilles Ensemble, 6 élus

#### Grand débat national

L'année 2019 démarre en France dans une grande confusion. D'un côté une partie de la population, celle qui souffre le plus des grandes injustices sociales et fiscales exacerbées par les réformes du macronisme et exprime parfois maladroitement sa grande colère. De l'autre un gouvernement aux abois qui, tout en mettant l'accent sur le maintien de son cap (pas de rétablissement de l'ISF, pas d'augmentation des bas salaires, etc.), organise un grand débat national dont il nous est de ce fait difficile de croire qu'il infléchira sa politique. Beaucoup de revendications des

gilets jaunes sont pourtant claires et légitimes... Reste à craindre que les plus précaires ne soient toujours pas pris en compte, et que les extrémistes de tout poil en profitent pour remettre en cause les lois sociétales progressistes, comme les lois Veil et Taubira. Nous devons néanmoins ne pas laisser passer l'opportunité de participer à cette expérience de démocratie directe, quelle qu'en soit l'issue.

Groupe Houilles Ensemble  
<http://elushouillesensemble.com/>  
Tél. : 06 51 13 42 54.

TRIBUNE LIBRE DES ÉLUS DE LA MAJORITÉ

### ID Commune, 33 élus

#### Luttons ensemble contre les incivilités

Menée sous l'impulsion d'un groupe de travail composé d'élus et d'agents municipaux, l'opération « J'aime ma ville » a pour vocation de sensibiliser les Ovillois aux règles élémentaires de respect en collectivité et aux mesures mises en place pour les inciter à les observer. C'est une démarche de proximité qui s'appuie sur le lien entre les sept délégués de quartier et les habitants, et s'exprime par la pose d'affichettes, d'autocollants, le dépôt de courrier et les échanges numériques. Après une campagne sur le stationnement gênant, sur le bon respect du calendrier de collecte des

déchets ménagers, des actions pour lutter contre les dépôts sauvages, la collectivité améliore son dispositif avec les « gardes particuliers ». Désormais, en complément du travail pédagogique, huit agents municipaux assermentés sont habilités à rappeler à l'ordre et à verbaliser sur des infractions liées au secteur de l'environnement et de la voirie... La lutte contre les incivilités restant l'affaire de nous tous !

Les élus du groupe ID Commune, majorité municipale.  
[contact@idcommune.com](mailto:contact@idcommune.com)  
[www.facebook.com/IDcommune](http://www.facebook.com/IDcommune)



## ARTISANAT

## PROFESSION : RELOOKEUSE DE MEUBLES

Faire du neuf avec du vieux tout en préservant les traces du temps, telle est la philosophie de Florence Ravishankar. Une philosophie que cette Ovilloise prend soin d'appliquer au quotidien en rénovant différents objets dans son atelier : tables, fauteuils, lampes, miroirs... Le but : leur redonner une seconde vie avec un tout nouveau style. C'est après une formation à l'école Boule dans la tapisserie et la couture d'ameublement que Florence se consacre à sa passion : la décoration. « J'ai commencé en mettant en place des show-rooms pour une grande société. Au bout d'un certain temps, j'ai décidé de créer ma propre entreprise », explique-t-elle. En 2009, Florence lance son show-room, L'Atelier des quatre saisons, et passe son temps à chiner,

restaurer, transformer et remettre au goût du jour du mobilier vintage. « Je n'accepte de travailler que sur des meubles de qualité. Je ne peux pas me consacrer à un projet dans lequel je ne me reconnais pas », précise-t-elle. Chaque pièce est sélectionnée avant tout pour son caractère, son allure et sa fonctionnalité : « Je puise mon inspiration dans le style Louis XVI, l'Art déco ou encore le style industriel. » Et, quand on lui demande la place qu'occupe le recyclage dans sa vie, la réponse ne se fait pas attendre : « Pour moi, c'est une évidence ! Le recyclage fait partie de mon ADN. La preuve, je ne me suis jamais meublée avec des pièces neuves ! », conclut l'Ovilloise. ■

N. B.

[www.atelierdes4saisons.com](http://www.atelierdes4saisons.com)

Florence Ravishankar restaure, transforme et remet au goût du jour du mobilier vintage.

## ENTREPRENDRE

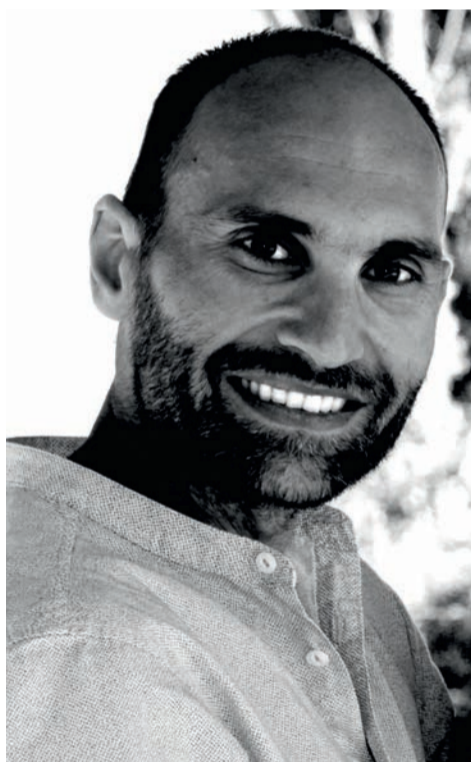
## PHOTOGRAPHE PLASTICIEN ET DESIGNER MOBILIER



Escalier Moabi, réalisation de Julien Coutureau.

Julien Coutureau fait partie de ceux qui ont exposé au 45<sup>e</sup> Salon des artistes locaux, organisé à l'automne dernier à la Graineterie, où il y exposait une œuvre photographique. Pour cet ancien élève de l'école des beaux-arts d'Angers, la photographie garantit une grande liberté de création. « Elle permet de raconter des histoires et de retranscrire le regard que l'on porte sur certaines choses », explique le plasticien. L'Ovillois de 38 ans propose également ses services en tant que designer mobilier : « Je navigue entre l'architecture d'intérieur et le design mobilier. »

Après ses études, Julien fait ses premières armes dans une agence d'architectes. Il collabore ensuite avec un créateur en tant que responsable de la cellule architecture et design. « En 2008, je me suis lancé à mon compte. Mais la crise a compliqué les choses. Au bout de deux ans, j'ai donc choisi de retourner travailler en entreprise en tant que chef de projet designer », explique-t-il.



Autoportrait de Julien Coutureau.

C'est en juin dernier que Julien a décidé de reprendre son activité en free-lance. Un parcours particulier qu'il est loin de regretter aujourd'hui. « Le métier artistique est avant tout un parcours de passion. Cela a forgé mon regard esthétique et mon expérience technique me permet de manager des projets et de les mener à bien, souligne-t-il. C'est une fierté de passer devant des projets auxquels j'ai participé, cela me rappelle toujours des souvenirs. » Entre créativité et savoir-faire, le design offre à Julien une source d'épanouissement sur laquelle il n'est pas près de tirer un trait. ■

N. B.

Pour toute information :  
[julien.coutureau@gmail.com](mailto:julien.coutureau@gmail.com)

## SOLIDARITÉ

## ROULEZ PETITS BOUCHONS !

L'opération « Roulez petits bouchons ! » a été lancée en 2005 par l'association Handi-Cap-Prévention. Son objectif : financer du matériel adapté pour les personnes en situation de handicap grâce au recyclage de bouchons en plastique usagés. Dans les Yvelines, Houilles fait partie des communes qui ont pleinement adhéré à cette action depuis ses débuts en accueillant plusieurs points de collecte : accueils de la mairie et de ses annexes, écoles et collèges, centre de loisirs Jacques-Yves-Cousteau et grandes surfaces. Pour la saison 2017-2018, le produit de la récolte ovilloise s'élève à plus de 3 tonnes. Un résultat dû à la mobilisation des Ovillois et de leurs enfants qui ont déposé des centaines de milliers de ces « petits bouchons » dans les différents lieux

de collecte. Une fois qu'une tonne de bouchons est récoltée, l'ensemble est livré au siège de l'association, à Chatou, puis expédié à une société de recyclage. L'opération « Roulez petits bouchons ! » permet ainsi d'attribuer du matériel et des accessoires non pris en charge par la Sécurité sociale : tricycles de rééducation, rampes d'accès, fauteuils roulants électriques, chiens pour handicapés moteurs, trottinettes, tablettes tactiles... Sachant qu'il faut entre 28 et 56 tonnes de bouchons pour l'achat d'un fauteuil roulant, il est important de perpétuer ce geste solidaire. ■

Association Handi-Cap-Prévention  
(3, allée Beethoven, Chatou).  
[www.handicaprevention.com](http://www.handicaprevention.com)



L'accueil de l'hôtel de ville est un des points de collecte de l'opération « Roulez petits bouchons ».



## LOISIRS

## LES ANIMATIONS DE LA MÉDIATHÈQUE

Venez découvrir les animations riches et variées proposées par la médiathèque Jules-Verne. Des tout-petits aux adultes en passant par les enfants et les ados, personne n'est oublié. Parmi les animations de ce mois de février : « **Cuisinons ensemble** ». Venez découvrir la cuisine vegan lors de cet atelier, animé par la spécialiste en la matière Camilla Malvestiti, qui mêle théorie et pratique d'une façon très conviviale. Chef italienne, Camilla Malvestiti est la fondatrice de « Paint it green cuisine végétale », une des premières activités de cours de cuisine, de consulting et de service traiteur 100% végétales à Paris. **Samedi 2 février à 14 h 30 (sur inscription).**

« **Café, lectures & Co** ». Un rendez-vous culturel convivial et ouvert à tous autour d'un petit-déjeuner. L'occasion, pour les participants, de venir partager ou simplement écouter un ou plusieurs coups de cœur portant sur une œuvre de son choix (livre, CD, DVD, émissions et séries télé...).

**Samedi 9 février à 10 h (inscription conseillée).**

« **Jeux vidéo** ». Les passionnés et simples curieux (6-7 ans) sont invités à jouer sur les trois consoles (PS4, X Box One et Wii U) mises à la disposition des participants.

**Mercredi 13 février à 10 h (sur inscription).**

« **Journée rétro-gaming** ». Nostalgique des jeux vidéo anciens ? Venez découvrir l'univers du rétro-gaming ! Durant une journée, les participants (dès 7 ans) pourront jouer sur de nombreuses consoles et à des jeux qui ont marqué l'histoire du jeu vidéo.

**Samedi 16 février, toute la journée à partir de 10 h (accès libre).**



Atelier « L'heure créative » proposé par la médiathèque Jules-Verne.

« **L'heure créative** ». Cet atelier « parents-enfants » (dès 5 ans) permet d'explorer de nouvelles techniques et de partager en duo le plaisir de créer un objet unique et personnalisé. Thème de la séance : confection de porte-clés en « plastique fou », une feuille en plastique que l'on peut dessiner, colorier et découper. Un atelier conçu pour que chacun, petits et grands, puisse exercer ses talents à son niveau et à son rythme !

**Mardi 26 février, à 15 h 30 (sur inscription).** ■

Médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise). Renseignements et réservation au 01 30 86 21 20. Programme complet des animations sur [www.bouclesdesmediatheques.fr](http://www.bouclesdesmediatheques.fr)

**Samedi 2 février****Atelier « sacs de bibliothèque »**

Dès 8 ans. À 10 h, à la médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise).

**Mercredi 6 février****L'heure du conte**

De 3 à 6 ans. À 10 h 30, à la médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise).

**Mercredi 13 février****Conseil municipal**

À 20 h 30, à l'hôtel de ville (16, rue Gambetta).

**Jeudi 14 février****Conseil communautaire Saint-Germain-Boucles-de-Seine**

À 20 h 30, à la salle polyvalente du château Chanorier à Croissy-sur-Seine.

**Vendredi 15 février****Élections du conseil municipal de jeunes**

À 18 h, proclamation des résultats à l'hôtel de ville (16, rue Gambetta).

**Dimanche 17 février****ROCHC - Roubaix**

À 15 h, match de rugby au stade Robert-Barran (30, rue Pierre-Joseph-Proudhon).

**Mercredi 20 février****Tout-petits mercredis**

Jusqu'à 2 ans. À 10 h, à la médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise).

**Jeudi 21 février****Tout-petits jeudis**

Jusqu'à 2 ans. À 10 h, à la médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise).

## CONCERT-RENCONTRE

## ENTRE FOLK ET MUSIQUE KABYLE

Rendez-vous à la médiathèque Jules-Verne le samedi 9 février pour découvrir *Terre de mon poème*, de la chanteuse Yelli Yelli. Cet album, qui mêle folk et musique kabyle, dévoile l'univers sensible, généreux et enivrant de l'artiste. Née d'une mère kabyle et d'un père aux origines tchèques, Yelli Yelli porte un métissage complexe qu'elle n'aura de cesse d'explorer. Petite, elle est transportée par les airs traditionnels kabyles que lui fait écouter sa mère. Elle a beau ne pas en comprendre les paroles, les chansons l'entraînent, mystérieuses, déployant sous les mélodies leurs rythmes et dans ces rythmes l'émotion d'un peuple d'âmes et de corps. Avec *Terre de mon poème*, le trésor secret des airs enfouis depuis l'enfance remonte soudain à la surface. Le concert acoustique, voyage au cœur des origines de la chanteuse, sera suivi d'un échange avec le public. ■

N. B.



Concert-rencontre avec la chanteuse Yelli Yelli dont l'univers sensible mêle folk et musique kabyle.

**Samedi 9 février, à 14 h 30.**

Médiathèque Jules-Verne (7, rue du Capitaine-Guise).

Réservation nécessaire au 01 30 86 21 20 et sur [bibliotheque-houilles@ville-houilles.fr](mailto:bibliotheque-houilles@ville-houilles.fr)

## EXPOSITION

## PALIMPSESTE : L'ART DU RENOUVEAU

« Palimpseste » promet de laisser des traces de son passage à la Graineterie. Cette exposition collective, qui se poursuivra jusqu'au 9 mars, met à l'honneur quatre plasticiens : Sara Favriau, Aurore Pallet, Olivier Sévère et Emmanuel Tusore. Leurs œuvres portent en elles des

héritages et des évolutions multiples à l'image des palimpsestes, ces parchemins du Moyen Âge dont la première écriture était effacée pour faire place à un nouveau texte. Composée de nouvelles productions, parfois *in situ*, et d'une sélection de pièces existantes, l'exposition met volontairement en dialogue des univers plastiques divers à travers sculptures, peintures, photographies, vidéos et installations. De cette richesse artistique émergent des recherches communes autour des sujets qu'induit le palimpseste, objet riche d'un historique et de traces passées. Sont ainsi abordées des questions liées au visible, à la disparition, à la transmission, au temps ou encore à l'héritage. ■

La Graineterie (27, rue Gabriel-Péri). Renseignements au 01 39 15 92 10 et sur [lagraineterie.ville-houilles.fr](http://lagraineterie.ville-houilles.fr)

**Les rendez-vous du samedi 2 février**

> à 11 h, visite « grand format » de l'exposition avec la commissaire et les artistes (durée 1 h, gratuit, réservation conseillée).

> à 15 h, atelier avec l'artiste Aurore Pallet autour des techniques de transfert et de sérigraphie (durée 2 h, à partir de 8 ans, 5€, réservation nécessaire).

## SOIRÉE MUSICALE

## LES MARDIS DE L'IMPRO!

On ne présente plus les bœufs du Triplex ! Animées par des passionnés de musique, ces soirées musicales affichent depuis longtemps leur marque de fabrique reconnaissable entre toutes : convivialité et partage. Ici tous les styles de musique sont à l'honneur : rock, hip-hop, folk ou blues... De son côté, le public est invité

à venir écouter les groupes et solistes, de tous âges et de tous niveaux, qui se succèdent sur scène pour faire parler leur talent. ■

**Mardi 12 février, à 20 h 30.**

Entrée libre (réservation conseillée).

Le Triplex (40, rue Faidherbe).

Renseignements au 01 39 15 92 10.



## LES VŒUX DU MAIRE AUX PERSONNALITÉS



À l'invitation du maire Alexandre Joly, plusieurs centaines de personnes étaient réunies, le 12 janvier, à l'espace Ostermeyer, à l'occasion de la traditionnelle cérémonie des vœux. La soirée réunissait élus de la nation et de

la Région, maires des communes voisines, représentants des services de l'État et acteurs de la vie ouilloise. Au cours de son discours, le maire de Houilles a réaffirmé sa volonté de poursuivre, en 2019, le programme municipal dont « plus de 90% est déjà réalisé ». Et de souligner que, malgré la baisse des dotations de l'État et la hausse des dépenses liée aux transferts de charges vers les collectivités locales, la municipalité reste fidèle à la ligne directrice qui a toujours inspiré son action : « Celle de la maîtrise des dépenses et de l'impôt, celle de maintenir un service public local de qualité, celle de la priorité à l'investissement. » Pour terminer, Alexandre Joly a rendu un hommage particulier aux « forces vives de la ville » : « À tous ceux qui, d'une façon ou d'une autre, s'engagent pour faire vivre Houilles. » Le discours s'est achevé par un intermède musical proposé par les élèves du conservatoire de Houilles. Discours intégral sur [www.ville-houilles.fr](http://www.ville-houilles.fr).

## CORRIDA DE HOUILLES : RECORD D'EUROPE DU 10KM SUR ROUTE



Le 30 décembre 2018, la 47<sup>e</sup> édition de la Corrida pédestre internationale de Houilles est entrée dans l'histoire de l'athlétisme. La course des As, qui réunit chaque année l'élite mondiale du fond et du demi-fond sur 10km, a été remportée par le Franco-Suisse Julien Wanders, qui a pulvérisé le record du 10km sur route, en 27'25". Autre record côté féminin, avec l'Éthiopienne Gete Alemayehu qui a battu le record féminin de l'épreuve, en 31'12". Ces résultats remarquables et ce record historique sont une victoire pour les organisateurs de la course. Un plateau exceptionnel, plus de 2600 coureurs, des milliers de spectateurs, tous les ingrédients étaient réunis pour faire de cette nouvelle édition une grande fête sportive sous le parrainage de la comédienne Anne Richard.



## CARNET

## Naissances

## Août

Octave Richard-Armery.

## Novembre

Édem Letemplier.

## Décembre

Louis Bécret,  
Sami Boudou Srfi,  
Errell Depres Pageot,  
Charlie Groise Ferreira,  
Imane Lamghari,  
Kyllian Machado Mendes,  
Line Meskaoui,

Valentin Mund,

Baptiste Viel,  
Paul Viel.

## Mariages

## Décembre

Risvan Asif  
et Rimsha-Sheikh Tahir,  
Moustafa Daoud  
et Leïla Chenafi,  
Merzek Mikhaïl  
et Nadia Samaan,  
Ana Rau et Vasile Rau.

## Décès

## Décembre

Raymond Bilesimo,  
Claudette Desprès  
(veuve Gauduin),  
Lucette Evrard (épouse Boudier),  
Michel Fradet,  
Andrée Mercier (épouse Lainé),  
Ernestine Minez  
(épouse Tersiguel),  
Ana Monserrat Cervera  
(veuve Roura Matas),  
Christiane Roche (épouse Papin).

Directeur de la publication : Alexandre Joly / Rédacteur en chef : Jacques Bozzi ([jacques.bozzi@ville-houilles.fr](mailto:jacques.bozzi@ville-houilles.fr)) / Mise en page : Guillaume Lansac-Fatte / Photos : Caroline Fayaud-Zigurs, Benoît Moyen / Correcteur et secrétaire de rédaction : Olivier Chauche / Ont collaboré : Nadia Bijarch, Sophie Jobez / Tirage : 15 000 exemplaires / Impression : RAS / Distribution : Champar / ISSN : 0183-0880 / Mairie de Houilles : 16, rue Gambetta, CS 80330 78800 Houilles / Tél. : 01 30 86 37 29 / [www.ville-houilles.fr](http://www.ville-houilles.fr)

